

SUSCRICION
PARA PAMPLONA.
 Un mes 5 reales
 Tres meses 14
 Seis meses 27
 Doce meses 50

ULTRAMAR.
 Seis meses 60 reales.
 Doce meses 100

PAGO ADELANTADO.

El Eco de Navarra

SUSCRICION
PARA FUERA DE PAMPLONA.
 Tres meses 16 reales
 Seis meses 30
 Nueve meses 44
 Doce meses 56

EXTRANJERO.
 Tres meses 47 rea.
 Seis meses 92

PAGO ADELANTADO.

DIARIO DE INTERESES MORALES, MATERIALES Y POLÍTICOS.

La no devolución del periódico por los suscritores de fuera de la capital indica que continúa el abono.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES.
 Teléfono núm. 7.

Redaccion, Administracion e Imprenta, Pasco de Valencia, 36, bajo y calle de San Gregorio, 25.

Pamplona 6 de Julio de 1893.

A los señores suscritores.

Rogamos a los señores suscritores de fuera de la capital que están en descubierto, se sirvan ponerse al corriente en sus pagos. La Administracion de este periódico no suspende el envío de El Eco cuando termina una suscripcion sin ser renovada, porque se hace cargo de que no siempre, ni en todas partes, es fácil girar el día que se quiere. Aproximándose las fiestas de San Fermin y convencidos de que pocos serán los que no tengan un amigo que visite en aquellos días a Pamplona, les suplicamos aprovechen la ocasion para saldar sus cuentas con este periódico. Siendo tan considerables los gastos que un periódico origina y tan grandes los perjuicios que se nos irrogan con la tardanza en los pagos, nos atrevemos a hacer esta indicacion a los señores suscritores, en la seguridad de que será atendida. —4

La crisis vinícola.

La calma de nuestro mercado vinícola es abrumadora hasta el punto de que los perjuicios, irrogados a nuestra principal riqueza, son de naturaleza tal que de continuar por algun tiempo vendrá la quiebra completa.

Que el mercado francés ha sido para nosotros de estimable valor lo sabe todo el mundo; pero no es posible apreciar la cuantía de este valor sin tener a la vista las cifras que lo representan, y su comparacion con las que ponen de manifiesto las cantidades que España ha exportado en 1890 a otros mercados, y que exponemos a continuacion:

PUNTOS A DONDE VA LA EXPORTACION.	Hectólitos.
Cuba	425.832
Puerto-Rico	40.272
Filipinas	23.540
Ceuta	1.047
Alemania	31.573
Andorra	2.243
Argelia	22.313
Bélgica	7.545
Colombia	10.386
Dinamarca	5.576
Ecuador	2.322
Estados-Unidos	8.601
Francia	8.002.492
Holanda	16.073
Honduras	2.546
Inglaterra	105.625
Marruecos	1.765
Méjico	43.031
Portugal	20.848
República Argentina	237.669
Rusia	2.833
Suecia	3.584
Uruguay	128.764
Venezuela	22.567
Posesiones danesas en Améc. ^a	976
Posesiones francesas en id.	963
Posesiones inglesas en id.	8.255
Suma total	9.179.151
Francia sola	8.002.492
Resto de la exportacion	1.176.659

Los datos copiados demuestran que las «ocho novenas partes» de nuestra exportacion vinícola se ha dirigido a Francia, cuya diferencia enorme nos indica que debemos hacer los mayores esfuerzos por conservar un mercado de tantísima importancia para los caldos españoles.

Pero, como al mismo tiempo los franceses se empeñan en atrancar la puerta de su frontera, sin que sirvan ni razones económicas ni conveniencias propias para abrirla, necesario es pensar en el presente estado agónico de nuestra viticultura, que efecto de las tarifas prohibitivas de la vecina república yace en una inaccion rayana con la muerte.

De más está el decir que lo de que nuestros vinos son vehiculo del aguardiente alemán, principal argumento de los viticultores de allende el Pirineo contra los caldos españoles, cae de su base ante los hechos, y por si alguna duda cupiera de ello allá van las cifras:

IMPORTACION DE

Años	Hectóts.	Pesetas.	Hectóts.	Pesetas.
	AGUARDIENTES ALEMANES EN ESPAÑA		VINOS ESPAÑOLES EN FRANCIA	
1881...	358.068	28.645.440	5.349.700	160.490.992
1882...	483.249	38.659.916	5.914.922	207.022.270
1883...	492.342	36.925.660	5.868.301	193.653.936
1884...	535.420	33.196.035	4.761.793	171.424.562
1885...	763.138	45.788.231	5.497.390	219.919.355
1886...	881.631	52.897.893	5.711.607	228.464.283
1887...	646.417	35.552.913	6.509.364	195.280.915
1888...	851.364	14.054.556	7.588.655	227.659.663
1889...	231.925	9.277.017	7.036.202	212.586.067
1890...	360.010	15.840.424	8.002.492	240.074.765

Estas cifras nos dicen que la importacion del aguardiente alemán creció hasta el año 1886, que señala el máximo, y que la exportacion de vinos españoles permaneció estacionaria en el mismo periodo.

En tanto que la importacion de aguardiente alemán disminuyó desde el 86 al 90 la salida de nuestros vinos a Francia alcanzó extraordinario aumento en el mismo tiempo.

Está probado, pues, por modo incuestionable, que los franceses no tienen razon al afirmar que los vinos españoles adquieren su fuerza alcohólica con el encabezamiento del aguardiente alemán.

A los «entetés» proteccionistas de la nacion vecina no les convencen, sin embargo, estas razones numéricas, que ya son conocidas por el gobierno francés y han sido publicadas en muchos de los periódicos de Paris y los departamentos, y continúan encastillados en su política de prevencion—casi de odio—contra las procedencias de nuestras viñas.

El mercado francés lo tenemos perdido, quizás para muchos años, y se hace preciso restablecer el equilibrio entre la produccion y el consumo, roto enteramente por la aplicacion de los principios de monsieur Meline y sus partidarios.

España produce de 28 a 30 millones de hectólitos de vino, de los que solamente 16 vienen a consumirse en la nacion; ¿qué haremos de esos 14 millones de hectólitos que nos sobran anualmente?

Venderlos en otros mercados ó quemarlos para convertirlos en aguardiente.

Estas son las únicas soluciones que se presentan para resolver problema económico que tanto afecta a gran parte de las provincias españolas, y especialmente a la de Navarra.

Pensar en aumentar el consumo interior presuimos que es perseguir un falso ideal. Comprendemos que el viticultor prefiera siempre vender los vinos, aun a los bajísimos precios que traeria consigo una excesiva oferta, que magna habia de ser si obtáramos en absoluto por el consumo dentro de España, porque preferible es enajenarlos por cantidades pequeñísimas a tirar los caldos; pero el problema quedaria sin solucion, la crisis se agravaria en términos que la harian insostenible, la miseria vendria, y como ha dicho muy bien, en estos días, un conocido economista, la miseria no bebe vino.

Mediten, por tanto los viticultores que es aquello que más les conviene, y no se entreguen a una inercia fatalísima a sus intereses.

JOSÉ VICENTE BERAZALUCE.

Las fiestas de San Fermin.

LAS VISPERAS.

Esta tarde comienzan las fiestas de Pamplona con las solemnes visperas que se celebran en la capilla del glorioso Patrono San Fermin.

A las cuatro saldrá el Excmo. Ayuntamiento de la Casa Consistorial, precedido de los gigantes, cabezudos, zaldico-maldico y una banda de música militar.

Por la calle Mayor se dirigirá a la iglesia de San Lorenzo en donde se cantarán solemnes visperas.

Despues de terminado el acto religioso volverá, en el mismo orden que a la ida, el Ayuntamiento al Palacio municipal, dándose por inauguradas las fiestas.

LA LAPIDA DE SARASATE.

Despues de las visperas se celebrará esta tarde el solemne acto de descubrir la lápida conmemorativa del nacimiento del insigne artista Pablo Sarasate, que como saben nuestros lectores se halla colocada en la casa número 19 de la calle de San Nicolás.

A este acto acudirá el Excmo. Ayuntamiento precedida de sus maceros, clarines y timbales.

Hemos oido decir que la laureada sociedad «Orfeon Pamplonés» cantará algun coro durante la ceremonia.

FUEGOS ARTIFICIALES.

Programa de los fuegos artificiales elaborados por el pirotécnico D. Manuel Oroquieta y Eruñi y que serán quemados en la noche de hoy jueves.

- Orden de la funcion:
- 1.º Doce bombas de gran detonacion anunciaron el principio de la fiesta a la hora destinada al efecto.
 - 2.º Doce cohetes de varios disparos se elevarán a gran altura con fuertes detonaciones.
 - 3.º Doce cohetes guarnecidos con brillantes luces de colores.
 - 4.º Disparo de doce dragones con nutridas descargas de truenos.
 - 5.º El árbol de la abundancia; despues de precipitados movimientos se transformará en un magnífico árbol guarnecido con bengalitas, imitando el fruto.
 - 6.º La ascension de doce cometas.
 - 7.º Doce voladores salomónicos que durante su ascension forman magníficas columnas de lluvia de oro.
 - 8.º Bomba de tricolor.
 - 9.º La fuente de los canastillos; despues de varias evoluciones forma una copiosa lluvia de fuego de colores.
 10. Doce cohetes de penacho.
 11. Doce cohetes nevados.
 12. Doce voladores de suspiro.
 13. La carroza, perspectiva formada con tres caprichos con movimientos verticales producidos por surtidores chinoscos matizados de colores, terminando con abundantes cascadas de luces imitando perlas.
 14. Doce cohetes de silbato de doble ascension.
 15. Doce cohetes improvisadores.
 16. Doce cohetes intermitentes.
 17. Los leñadores. En esta pieza figuran dos hombres partiendo leña en un tronco con sus movimientos tan imitados que harán las delicias del público.
 18. Bomba de lluvia de oro.
 19. Doce cohetes de lucero.
 20. Doce cohetes de grueso calibre con variedad de adorno.
 21. El pórtico de sorpresa, adornado de finísimos colores, guirnaldas movibles y terminando con la transformacion de un gran sol fijo, formado con surtidores chinoscos.
 22. Doce cohetes sin rastro.
 23. Doce cohetes japoneses.
 24. Doce carcasas que cubrirán el espacio de serpentinias.
 25. Bombas de luces de azul marino.
 26. El laberinto de los caducos, con rápidas evoluciones arrojará fuego de chisperia en todas direcciones apareciendo al mismo tiempo intrincado laberinto en fuegos de colores y forma de caduceos.
 27. Doce cohetes llamados de honor.
 28. Doce cohetes roncadores.
 29. Doce cohetes de tres arranques.
 30. Doce cohetes llamados de marquesa.
 31. Bomba con serpentinias silbantes.
 32. La Nao «Santa Maria» simulando el descubrimiento de la América por Cristobal Colon. Al efecto, esta nave recorrerá parte de la Plaza del Castillo, y al terminar su carrera prenderá fuego a una pieza que figurará una casita, la que terminará con golpe de fuego chinosco y luces de colores.
 33. Treinta y seis cohetes disparados a la vez formando una gran columna de fuego.
 34. Doce cohetes llamados de honor.
 35. Doce cohetes con serpentinias silbantes.
 36. Una corona de ascension.
 37. El mosaico precedido de una dalia a cambio de color que por sorpresa figura una glorieta formada con surtidores de chisperia japonesa, finalizando con un torbellino de silbatos.
 38. Corona de ascension silbante.
 39. Doce cohetes de suspension.
 40. Doce cohetes guarnecidos de serpentinias brillantes.
 41. Bomba guarnecida con los colores nacionales.
 42. Gran decoracion de caprichosa arquitectura adornado de multitud de bengalitas con todos los colores pirotécnicos, brillantes chinoscos y de perlas y girandulas de sorpresa, columnas salomónicas, dalias y girasoles y otros accesorios, terminando con un gran golpe de fuego chinosco.
 43. En el centro de esta gran decoracion aparecerá la efigie de nuestro Patrono San Fermin.
 44. Gran ramillete final que cubrirá el espacio de finísimas luces de colores.
 45. Gran sorpresa; aparecerá el toro de fuego recorriendo la plaza del Castillo, sin

molestar a la gente del paseo, con lo que terminará la funcion pirotécnica.

ENCIERROS Y NOVILLADAS.

A las seis entrarán mañana los toros de la ganadería de los señores Lizaso Hermanos, de Tudela, que de antemano se hallarán en un cercado inmediato a la puerta de Rochapea.

Una vez encerrados en el corral de la plaza, se soltarán novillos para los aficionados.

La entrada es libre en la plaza excepto en los palcos en que habrá de abonarse 50 céntimos de peseta.

Correspondencia.

CARTA DE MADRID.

4 de Julio de 1893.

Sr. Director de El Eco de NAVARRA.

MONTERO RIOS.

Se confirmaron todos los rumores recogidos en la tarde de ayer. Lo único que hasta ahora no se ha confirmado es que el Sr. Montero Rios haya dejado de ser ministro de Gracia y Justicia.

Dicen sus íntimos que tiene el irrevocable propósito de dejar la cartera; pero el mismo propósito demostró en otras ocasiones distintas, y no extrañaría a nadie que ahora como entonces se quedara el señor Montero Rios tan ministro como lo era al abrirse las Cortes.

La proyectada conferencia de los señores Sagasta, Gamazo y Montero Rios se convirtió a última hora en consejo y en él no se llegó a ningun acuerdo ni se tomó resolucion alguna.

Discutieron mucho los señores Gamazo y Montero Rios intervino el señor Sagasta y la cuestion política quedó aplazada.

¿Hasta cuando? Esto es lo que no puede contestarse seriamente, sin temor de equivocarse.

INTERVIEW CON GAMAZO Y GONZALEZ.

Al despacho con la Regenta han acudido esta mañana los ministros de Hacienda y Gobernacion; al salir de la Cámara régia fueron interrogados por algunos periodistas.

El Sr. Gamazo dijo: —El presidente es quien está autorizado para hablar.

Y D. Venancio, contestó: —Todo está lo mismo; depende de lo que hoy acuerde Sagasta.

Salió el Presidente del Consejo de despachar con la Regenta, y por todo decir, agregó:

—Hoy veré a la comision de presupuestos para encontrar la manera de simplificar eso.

Eso, ó sea la crisis, no parece que sea fácil simplificarla más que en el caso de que los ministros a excepcion del de Gracia y Justicia, transijan consigo mismo y se queden.

PALIATIVO.

Los señores Sagasta y Mellado, presidente de la comision de presupuestos, han conferenciado esta tarde, recibiendo el último el encargo de decir a la comision que busquen un ingreso semejante al que representaba la subida del papel sellado.

Despues de esta conferencia, celebraron otra los señores Cánovas y Mellado, en la cual el primero parece que manifestó que era ante todo necesario que el Gobierno se pusiera de acuerdo.

COMO ESTÁBAMOS.

Las cosas están así. No se sabe si esta noche ó mañana habrá nuevo Consejo para resolver esta cuarta crisis provocada por el ministro de Gracia y Justicia.

Respecto a la Comision de presupuestos, lo único que puede decirse es que están sus individuos tan reservados como los ministros.

EL CÓLERA.

Las noticias de cólera en Francia son más satisfactorias y en la Peninsula halagüeñas; pues si bien en Palafrugell (Gerona), han ocurrido algunos casos sospechosos desde el domingo último la salud es inmejorable en aquel pueblo.

LOS CATALANES.

Los diputados catalanes se han reunido esta tarde constituyendo la Diputacion catalana para todos aquellos asuntos de interés regional agenos a la política, nombrando presidente al Marqués de Monistrol y vicepresidentes a los diputados Planas, Baró, Cabezar y Cañellas.—X.

Los disidentes.

Firmada por los Sres. D. Gregorio Perez Aoz, D. Epifanio Perez Goyena y D. Gervasio Etayo, ex-presidente, ex-vocal y ex-secretario, respectivamente, de la Junta Regional Tradicionalista, se ha publicado una circular en el periódico ex-integrista de esta ciudad, dirigida a los tradicionalistas navarros.

De este documento entresacamos estos párrafos:

«Enemigos jurados del liberalismo en todos sus grados y matices, tomando y ajustando toda nuestra conducta política a las enseñanzas del sapientísimo Leon XIII en sus inmortales encíclicas, vémonos precisados a confesar con harta pena que, contra lo que era de esperar y nosotros habíamos creído, no cabemos ya en los moldes estrechos del integrismo, en los cuales tampoco han podido encerrarse nunca muchos buenos católicos, tan enemigos como nosotros de la peste liberal. No queremos ser más integros ni más intrasigentes que la Iglesia, ni queremos seguir otros caminos que los siempre más acertados y luminosos que ella nos marque, no desviando un punto nuestra vista de aquella esplendorosa luz del mundo.»

Aquí encaja de molde el aforismo latino: *Humanum errare est.*

Y continúa la circular diciendo:

«... y los mismos para quienes este diario fué hasta hace pocos días modelo de publicaciones católicas, los mismos que en ocasiones difíciles han alabado su actitud siempre correcta y sobre todo cristiana, aquellos mismos que aplaudían y admiraban las dotes singulares del eximio cuanto modesto director de El Tradicionalista, ¡oh ceguera! sin cambiar de conducta político-religiosa éste, sin ceder un ápice en la doctrina, sin claudicar de las ideas que con tesón inquebrantable ha venido defendiendo entre nosotros; apenas el jefe del partido, víctima de una ofuscación y aberración inconcebibles, dadas sus dotes maravillosas, ha lanzado sobre los señores Campion y Rivas el anatema de su rigor marcándoles con el denigrante y odiado mote de mestizos, les abandonan desconsideradamente, vierten a granel y como si fuera propia la idea sugerida, cunde ésta con rapidez empujada por el viento siempre impetuoso de la calumnia, y los muchos que fácilmente se dejan seducir por momentánea impresión, y los que traen a su memoria precedentes funestos que por nuestra parte no se han de repetir, acaban por persuadirse, en su amor acendrado a la verdad y con el mejor deseo del acierto, que en efecto los señores Rivas y Campion son mestizos y que trataban de conducir a los tradicionalistas navarros hacia el inmundo error liberal.»

¿Pues qué creía ese inocente? Tampoco nosotros habíamos cambiado de conducta y él (no es extraño) y sus amigos que en Setiembre de 1886 nos aplaudían, en fines de Octubre nos insultaban.

¿Por qué no escarmentan en cabeza ajena en lugar de venir hoy con jeremiadas?

Recuerde El Tradicionalista los buenos tiempos, para él, en que no se cansaba de aplicar el apodo de mestizos a todos aquellos que no pertenecían al integrismo que hoy abomina.

Finalmente, el periódico que este verano estuvo dedicando todas sus columnas al relato de los menores detalles del viaje del señor Nocedal, endilga a su antiguo jefe la siguiente andanada:

«Contra lo que todos creíamos, no había designado al señor Nocedal para caudillo valeroso y prudente del partido católico español, y su noble y levantada figura que nos placía comparar a la del egregio conde de Mun, comprometida en estos lances impropios de su grandeza, se ha empequeñecido hasta el punto de que, destinado para jefe, habrá de afiliarse ¡quién lo duda! como soldado, aunque por mil títulos muy distinguido.»

¡Quién dijera que El Tradicionalista había de negar su obediencia al Papa laico a quien tanto ha ensalzado, y había de llamar a don Ramon I, soldado simplemente, como si digéramos, carne de cañón!

Extranjero.

ARGELIA.

Se ha declarado en Biskra una epidemia que presenta todos los caracteres del cólera. Se han tomado enérgicas medidas para impedir la propagación de la enfermedad.

FRANCIA.

Un anciano de 82 años de edad ha asesinado en San Quintin de Caplong a una mujer, ocasionándole cinco heridas con un puñal.

Se ha terminado las obras de la plaza de toros de Bayona, capaz para contener 9.000 espectadores. La corrida de inauguración, a cargo de Mazzantini y su cuadrilla, se celebrará el 31 del corriente.

Mientras se celebraba en Moissac (Francia) una fiesta de barrio, varios chiquillos se acercaron a un saco de pólvora, con la que se iban a hacer fuegos artificiales, y le dieron fuego. Al hacer explosión la pólvora, incendió los vestidos de los niños, uno de los cuales murió abrasado, y otros seis resultaron con graves quemaduras.

SUSCRIPCION

popular para erigir un Monumento a los Fueros de Navarra.

Table with 2 columns: Name and Amount (Pts. Cts.). Includes entries for Gabino Aramburo, Juana Echeverría de Aramburo, Joaquín Aramburo, Maximiano Aramburo, María Aramburo, and Juan Aramburo, with a total of 791 50.

(Continúa abierta la suscripción.)

Gacetillas.

Ayer a las seis y cuarto de la tarde terminó la junta de accionistas de la Sociedad «Traída de aguas de Arteta.»

Se nombró el Consejo de Administración y la Junta Directiva.

Hoy salen para Barcelona nuestros amigos D. José Labastida, y D.ª Angela y D.ª Serapia Subiran para encargarse de la herencia de su hermano don Avelino Subiran.

Nos dicen que «La Taurina» no ha pensado reincidir en el juego de la lotería por lo que se refiere al próximo sorteo y que de hacerlo sería en virtud de acuerdo general de sus socios.

Ha quedado abierto al público el pasaje de la calle de Zapatería a la plaza del Castillo.

El pasadizo resulta ancho y cómodo, y ofrecerá buen golpe de vista cuando se termine su arreglo.

Están ya pedidas todas las habitaciones de la gran fonda «La Perla» para las próximas fiestas de San Fermín.

También son numerosos los pedidos en las demás fondas y casas de huéspedes lo que hace presumir que nuestras tradicionales fiestas estarán tan animadas como de costumbre.

Una comision de la cercana villa de Huarte entregó anteayer en la depositaria de nuestro municipio con destino a la suscripción para el monumento a los fueros 250 pesetas, procedentes de fondos municipales y el resto de la colecta celebrada en dicha villa.

La compañía que ha de actuar en el Teatro principal, llegará a Pamplona hoy por la noche y debutará mañana poniendo en escena la conocida y aplaudida zarzuela Campanone.

En el monte de la villa de San Martín de Unx ha sido incendiado a mano airada un corral de recoger ganado, propiedad de don Benito Muruzabal, síndico de aquel Ayuntamiento, quemándose por completo el edificio.

Los autores de esta hazaña han empleado para combustible varios haces de trigo que se encontraban en una heredada cerca del lugar del suceso, también propiedad de dicho señor.

El colmo de la barbarie.

En la Secretaría de la junta provincial de instrucción pública se ha abierto el pago de los derechos pasivos del magisterio de primera enseñanza correspondientes al trimestre último.

Se ha dispuesto se entregue a la Comandancia de carabineros de esta provincia fusiles españoles modelo 1871-89, en relevo de los que hoy tienen las fuerzas del cuerpo aquí existente.

El Excmo. Ayuntamiento ha designado el día de hoy, después de las vistas, para verificar el solemne acto de descubrir la lápida conmemorativa del nacimiento de don Pablo Sarasate.

A este acto concurrirá toda la Corporación Municipal precedida de sus maceros, clarines y timbales.

Por el señor Gobernador civil de la provincia se han aprobado los deslindes de terrenos de una cañana Real, que cruza los términos de Abaurrea-alta y Abaurrea-baja, deslinde efectuado por el ingeniero agrónomo.

A las ocho y media de esta noche se quemará una hermosa colección de fuegos artificiales en la plaza del Castillo.

En otro lugar de este número publicamos el programa de este festejo.

Anteayer por la tarde tuvimos el gusto de oír en esta Redacción varios discursos, cantos y poesías, muy claramente emitidos, por un fonógrafo sumamente perfeccionado, que ha traído a Pamplona y piensa exhibir en un puesto frente a la Casa de Baños Mr. Freixas.

El mecanismo es al par que sencillo muy perfecto, apartándose de la norma general en estos aparatos, por más que el fundamento es el conocido de ordinario.

Han llegado a Pamplona los señores D. José Javier de Colmenares y don Cayo Escudero y Marichalar. Este último hemos oído decir que se detendrá poco tiempo en esta capital saliendo para Corella.

Ayer parece que riñeron en el soto de Sadar dos toros de la ganadería de los señores Lizaso Hermanos, quedando inutilizados para la lidia.

Se han tomado las medidas necesarias para sustituirlos.

La Oncena de Ibero saca a subasta 58 chopos y 2 olmos de su terreno comunal.

Mañana primer día de mes se celebrarán los ejercicios de la Archicofradía de la Guardia de Honor del Sagrado Corazón de Jesús en la Capilla de las Salesas.

Habrán dos misas de Comunión general, la primera a las siete menos cuarto y la segunda a las ocho y media de la mañana. A las seis y media de la tarde se pondrá Manifiesto S. D. M., habrá plática y se terminará según el orden acostumbrado.

Por la Inspección de Vigilancia se ha dado cuenta al Juzgado municipal de esta ciudad de un gran escándalo producido entre varios vecinos de la casa número 5 4.º, de la calle del Carmen.

Ayer ingresó en el Depósito municipal un joven de 19 años de edad llamado Ricardo Estruiz que, según parece, tenía intención de pasar las fiestas a salud de algun forastero del pueblo, que en esto no hubiera puesto reparo alguno.

Por consejo del Veterinario municipal D. Antonino Ruiz, la Comisión de Fomento ha acordado introducir una modificación en las próximas corridas. Consiste ésta en verificar el arrastre de los toros antes que el de los caballos con el objeto de hacer las sangrías en el menor tiempo posible, y preparar la carne en las mejores condiciones para el consumo.

Aplaudimos la medida.

Durante la decena última se se han registrado en Pamplona 20 nacimientos y 19 defunciones.

Clasificados por sexo resultan los primeros divididos en 11 varones y 10 hembras, y las defunciones en 12 y 7 respectivamente.

Los fallecidos se clasifican, además, en 9 solteaos, 8 casados y 2 viudas.

Escriben de Tudela: «Entre los aficionados a las fiestas buenas y alegres no se habla estos días de otra cosa que de las fiestas de San Fermín.

Apesar de los pesares (y aquí los pesares son positivos, porque no hay un cuarto), hemos de ver cómo salen los trenes atestados hacia nuestra hermosa capital, ansiosas todas las gentes de divertirse, olvidando así los pesares de la patria.

Bien haya quien bien se divierte y así todos olviden por un momento sus desdichas para hallar lenitivo entre los soberbios festejos de Pamplona.»

Teatro-Circo.—Funcion para hoy jueves:

- 1.º La caza del oso o el tendero de comestibles.
2.º Miss Jenny Grant en la danza Serpentina.
3.º La Diva.

A las nueve de la noche.

En las fiestas de Vitoria, que se celebrarán en Agosto, se lidiarán en una de las corridas seis toros de la acreditada ganadería de los señores Hijos de Diaz.

Ayer llegó a Pamplona el gigante aragonés.

Hizo el viaje en ferro-carril hasta Noain y de dicho punto a Pamplona en coche.

Ayer fué puesta en libertad por orden del señor Gobernador Martínez Gimeñez, que hace unos días fué detenida en las calles de esta población por embriaguez y escándalo.

El niño de pechos que dejó abandonado cuando fué detenida ha quedado en la Inclusa.

Por la Dirección general de Establecimientos penales ha sido destinado al presidio de Zaragoza José Ruanet y Busto, sentenciado a la pena de cuatro años de prisión por hurto, el cual se encuentra en las cárceles de esta capital.

José María Girones, detenido por los agentes municipales ha sido puesto en libertad y con carta de socorro salió ayer para el pueblo de su naturaleza.

Se ha recibido aviso de que van a llegar a esta ciudad varios ratas de ambos sexos muy bien trajeados.

Mucho ojo y abotonarse bien las chaquetas y levitas donde haya aglomeración de gentes.

En el matadero público de esta ciudad se han sacrificado en el día de ayer: Bueyes 4, terneras 8, carneros 12, vacas 39 y corderos 25.

Que pesaron 2.290 kilos y 000 gramos, lo que supone un consumo de 86 gramos de carne por habitante.

He aquí el servicio de verano de los trenes en el trayecto de Zaragoza a Alsasua:

Salida de Zaragoza.—Express para Alsasua, en combinación con el de Madrid a San Sebastian, los miércoles, viernes y domingos, a las 2, 9 de la madrugada.

Correo para Navarra, todos los días a las 4,50 de la mañana.

Mixto para Logroño y Pamplona, todos los días, a las 3,5 de la tarde.

Omnibus de Castejon con la combinación de Alsasua y Miranda, todos los días, a las 12,30 madrugada. Este tren llevará los viajeros de ida y vuelta con billetes reducidos para baños.

Llegada a Zaragoza.—Express de Alsasua (combinación de San Sebastian y Francia), los lunes, miércoles y viernes, a las 11,56 noche.

Correo de Alsasua y Bilbao, todos los días a las 10,11 noche.

Mixto de Logroño y Pamplona, todos los días a las 12,6 tarde.

Omnibus de Castejon con la combinación de Alsasua y Miranda, todos los días, a las 9,45 noche. En este tren llegan los viajeros con billetes reducidos de ida y vuelta para baños.

CONSEJO DEL DOCTOR.—Afecciones del estómago y de los intestinos.—Hay pocos órganos que sean tan frecuentemente atacados de enfermedades como el estómago y los intestinos. Así es que se han preconizado multitud de remedios para la curación de estas afecciones. Muchos de ellos han caído en justo olvido, un gran número de los restantes está llamado a sufrir la misma suerte. Es prestar un verdadero servicio a los enfermos hacerles conocer un medicamento serio que, en la inmensa mayoría de los casos, se emplea con éxito completo. La Academia de Medicina de París, tras numerosas experiencias hechas por una comisión nombrada a este efecto, ha aprobado y recomendado el empleo del carbon del Doctor Belloc, en polvo ó en pastillas para curar estas afecciones, que como dice: «hacen a

menudo la desesperación de los enfermos y de los médicos.»

Desde entonces el carbon de Belloc se ha convertido en un remedio popular para curar los dolores de estómago y de los intestinos, bajo cualquier forma que se presenten.

Gobierno Militar.

Servicio de la plaza para hoy 6 de Julio de 1893.

Jefe de día.—D. Braulio Ordoñez, Coronel de América.

Parada.—Constitucion 7.º turno.

Hospital y provisiones.—América segundo capitán.

Reconocimiento de pienso.—Numancia.

Vigilancia.—Los cuerpos de la guarnición.

Traje.—De diario.

Correspondencia

Vitoria.—D. F. R., recibida carta y libranza del Giro mutuo, pagada las suscripciones del «Círculo Vitoriano» hasta 1.º de Enero de 1894, y la del «Círculo Artista Vitoriano» hasta 1.º de Febrero de 1894.

Cultos.

Santo de hoy.—Santa Dominica.

Santo de mañana.—San Fermín.

EN SAN SATURNINO.—Cuarenta horas se expondrá S. D. M. a las seis y media de la tarde y se reservará a las ocho y media concluyendo con el Santo Rosario.

Charada.

El hombre «segunda tercia», la «primera» es negacion, más de una letra la «cuarta» y el «todo» nombra varon.

Solucion a la anterior: ROMAN.

ULTIMA HORA.

SERVICIO TELEGRAFICO

EL ECO DE NAVARRA.

Madrid 5 (5'45 tarde.)

Discusion politica.

El señor Mella compara la actual crisis con el proceso de la Bella Chiquita, que nunca acaba de resolverse, y añade que Gamazo busca la mejor postura para caer.

El ministro de Fomento le contesta negando que haya crisis, pues afirma que nadie ha dimitido, y que el Gobierno se encuentra en momentos críticos semejantes a los en que se hallaron otros gabinetes.

El señor Villaverde encuentra en la actual situación política síntomas de crisis y pide al Gobierno que la explique.

Moret contesta que se trata solo de dificultades del momento.

El señor Cánovas comienza por decir que no quiere entrar en la vida privada del Gobierno y niega que existan negociaciones entre éste y la minoría conservadora. Recuerda que se le calificó de pesimista porque expuso la verdadera situación del país. Reconoce la necesidad de las economías; añadiendo, que, sin embargo, a veces lo barato sale caro.

«Nosotros—dijo— hemos combatido las reformas de Guerra no haciendo obstrucción, sino haciendo observaciones acerca de su entidad y modo de implantarse.»

«Es imposible, dada la importancia que entrañan, discutir sumariamente y a la carrera las reformas de Justicia.» «Estudiaremos la enmienda de Garnica para corregir las deficiencias que pudiera contener.» (Aprobacion en la minoría.)

Le contesta Sagasta felicitándose de las declaraciones hechas por el jefe de los conservadores, y manifiesta que el Gobierno ha sentido mucho tocar al ejército, a la magistratura y judicatura y a la marina; «pero de no hacer esto—añadió—¿cómo obtener economías?» «este es el único medio de reorganizar los servicios»; «los liberales hemos venido al poder con el compromiso de nivelar los presupuestos y para conseguirlo estamos dispuestos todos a no cejar en nuestro empeño.» «El Gobierno, al presente estudia las reformas de Gracia y Justicia. No hay crisis, solo existe alguna dificultad que me propongo vencer anuando voluntades.»

El señor Cánovas rectifica diciendo que la situación económica no es tan grave que haya necesidad de alterar los servicios, y el ejército, la magistratura y la marina son dignos de todo respeto.

Concluyó que votará cualquier dis-

posicion que se enderece á fortalecer la organizacion del ejército.

El ministro de la Guerra sostiene que el ejército es una institucion necesaria á la que ama mucho; pero comprende que la situacion del país exige sacrificios de todos.—X.

Madrid 5 (5:53 tarde.)

Incidente en el Congreso.

A primera hora ha ocurrido un ruído incidente personal en el Congreso, entre los diputados Caniellas y Conde de Rius, los cuales han venido á las manos en el mismo salon de sesiones.

La confusion que se ha ocasionado ha sido muy grande y el Presidente ha levantado la sesion pública declarando constituida la Cámara en sesion secreta. En ésta ambos han sostenido su actitud dirigiéndose frases durisimas, teniendo que intervenir los señores Cos-Gayon, Romero Robledo, Laserna, Figueroa y el Presidente para apaciguar á los contendientes.

Tan enojosa cuestion ha terminado retirando ambos adversarios las frases que hayan podido afectar á la dignidad del Parlamento, y dejando el arreglo de la cuestion personal para ventilarla fuera del Congreso.

El Sr. Romero Robledo ha excitado al Presidente para que haga uso de su intervencion amistosa, con el fin de evitar las consecuencias de un lance entre los contendientes.

En el asunto intervendrán los padrinos.—X.

Madrid 5 (8:55 noche.)

Explosion.

En Valencia ha habido una explosion en una farmacia producida por la bencina, resultando cinco heridos, de ellos dos graves.—X.

Madrid 5 (9:20 noche.)

Otras noticias.

El Sr. Silvela está atacado de un cólico bilioso.

El Presidente de la Comision de presupuestos ha terminado su exploracion de las minorias respecto á las reformas de Justicia.

Cuenta con tres proyectos para someterlos al Gobierno. Uno de ellos respeta las Audiencias provinciales.

En Paris se han repetido las colisiones entre los estudiantes y la policia, calculándose en 200 los heridos.—X.

Madrid 5 (12:45 noche.)

La cartera de Gracia y Justicia.

El ministro de la Gobernacion, don Venancio Gonzalez, me ha negado que se encargue interinamente del Ministerio de Gracia y Justicia.

En el caso de que Montero Rios se empeñe en salir, entrará otro respetando la cifra de economias, aunque modifique la obra del actual ministro de Gracia y Justicia.—X.

Bolsa.

Deuda perpétua 4 1/2 interior fin. 67'60

En el kiosko

del Paseo de Valencia se venderán flores para las señoras los dias de las corridas, rosas de té, claveles, geráneos y otras clases de flores.

La Bodega.

En este almacen, calle de San Anton, número 48, y Nueva, frente á las Escuelas, encontrarán sus parroquianos los ricos é inmejorables líquidos siguientes:

Vinos claretes de mesa desde 2 pesetas y 40 céntimos cántaro, en adelante.

id. superior seco de Borja.

id. id. abocado id.

id. viejos secos del país.

id. moscatel.) De don Camilo

id. rancio seco.) Castilla, Corella

id. id. dulce.)

AGUARDIENTES

Vinagre de puro vino.

GASEOSAS

CERVEZAS

AGUA DE SELZ

VINO BLANCO

JEREZ.

La sin rival Sidra Champagne

de Villaviciosa (Asturias.)

PRECIOS ECONÓMICOS.

Nota. Se sirve á domicilio con la mayor puntualidad y esmero.

Calle de San Anton, 48

y Nueva, frente á las Escuelas.

Vino.

Vino clarete de mesa á 1/2 real pinta (á 8 reales cántaro).

MAYOR, 46.—Teléfono 139.

En la misma casa hay depósito del inmejorable ans fin de Siglo, de puro vino, (seco y dulce) de D. Felipe Martínez Gomara (Cascante), sucesores de Orduna.

Fábrica de sellos cauchou

de Juan San Martin.

San Anton, núm. 12, piso 2.º izquierda. Se fabrican en 24 horas desde 2'50 pesetas un. 6-1 (a)

Arriendo

de un espacioso granero en la calle de San Francisco.

Darán razon Plaza Consistorial, núm. 2, 1.º 4-1

Para los toros.

Salchichon legítimo de Vich, vinos y manzanas de Jerez de las marcas más acreditadas; tambien se acaban de recibir el rico atun, bonito en escabeche y bacalaoos nuevos de Escocia y Noruega de las clases más superiores. Ultramarinos de Segundo Rodriguez, Mayor, núm. 12. x 5-1

Guantes de Geli, de Sevilla.

Son los mejores de España y tenemos la venta exclusiva para Pamplona. Guantes de piel de Suecia y cabritilla para los bailes de las fiestas de San Fermin. Corbatas, perfumaria, bisuteria, jugueteria, quincalla y especialidad en trabajos de peluqueria de primer orden.

Casa de Razquin, Plaza del Castillo, 35, y San Nicolás, 2. 6-4

Persianas superiores

ECONÓMICAS.

Tenemos surtido completo con variacion de colores.

Papeles pintados para habitaciones desde 30 céntimos de peseta rollo hasta cinco pesetas, procedentes de París, Londres, Berlín, Viena y Madrid. Ultima novedad y buen gusto.

Gran surtido de cromos, estampas, molduras doradas, labradas negras con filete oro, no las hay en Pamplona tan buenas ni tan arregladas, lunas de espejo sueltas, para los rebanistas hay chapas de nogal y caoba por paquetes de 50 chapas á precios muy arreglados y por sueltas hay de 4, 5 y 6 reales una y hay tambien molduras de nogal para muebles.

Antonio Astruc, Mayor, 56, tienda 60-48

Munarriz,

cirujano dentista de SS. MM. coloca las dentaduras artificiales por el sistema norte-americano y extrae las muelas por la electricidad.

Chapitela, 8 y 10, piso 2.º 8-2

Cambio de oro.

Billetes y monedas extranjeras, cupones de los trimestres pasados y de Abril.

San Agustin, núm. 3, 1.º, fábrica. 30-29

Pérdida de un medallon.

El sábado se perdió un medallon-guardapeño de oro labrado con perlas y rubies desde la calle Chapitela, Plaza del Castillo, vuelta del Castillo y Taconera. Se gratificará al que lo entregue en la calle de Calceteros, núm. 10, comercio de Vallarin. 4-4 g.

Juan Samaniego, Corredor

DE COMERCIO.

Plaza del Castillo, núm. 8. Pamplona.

Compra y venta de valores del Estado, obligaciones de la Deuda Provincial y Municipal y acciones de Sociedades mercantiles, Comisiones y Administracion de fincas.

Se reciben órdenes para compra y venta de valores en la Bolsa de Madrid, comunicando por telégrafo el mismo dia que se efectúe la operacion, el cambio á que se ha realizado. 20-11

Confiteria de Julian Pomares.

43-ESTAFETA-43.

En dicho establecimiento encontrará el público durante las fiestas jamon en dulce, huevos hilados, pastas y pasteles de todas clases, vinos generosos de varias marcas, é infinidad de caprichos para regalos. 4-2

Almacen de muebles y taller

DE EBANISTERIA Y TAPICERIA.

—Eslava, 1, Pamplona.—

El que suscribe pone en conocimiento de sus numerosos amigos y del público en general, que despues de haber permanecido durante 14 años en casa de D. Juan Elorza, uno de los principales ebanistas de Bilbao, se establece en esta capital y ofrece sus servicios para todo lo concerniente al ramo de ebanisteria y tapiceria, en la inteligencia que las personas que le honren con sus encargos quedarán satisfechas de la solidez y elegancia de los muebles construidos en sus talleres. Se restauran toda clase de muebles y en especialidad los antiguos á precios muy módicos.

Ecequiel Larrea.

x 8-2

Por dos duros cama de hierro

Jergones de muelles desde 12 pesetas. Muebles, espejos superiores, lavadores, sillas, pozadores, &c.

Surtido en camas inglesas y del país. Venta al contado, y á plazos por semanas, quincenas y meses Mercaderes, 23, junto á la Loteria del señor Rodriguez.

Precios fijos.—LA PERLA INDUSTRIAL.

Nota. Se remiten gratis modelos de camas y cunas á quien los solicite. j d 104-9

Cooperativa Militar

DE NAVARRA.

Contando esta Sociedad con bastantes existencias en algunos géneros, ha resuelto rebajar notablemente, durante las próximas fiestas de San Fermin, los precios de los siguientes:

VINOS GENEROSOS. Pts. Cts.

Table with wine prices: Amontillado Trafalgar botella 3/4 litro 4, Colon 3 75, Jerez Malta superior C. Z. 4, Viña del Barco C. Z. 4, Seco Alberto Romero 3 50, Palo cortado Pedro Simo 3 75, Idem id. Ruiz Pomar 2 80, Pasto Alberto Romero 1 75, Oporto Oscuro P. Romero 2 75, Pajarete superior V. V. id. 2 75, Idem bueno idem 1 75, Pedro Ximenez viejo idem 2 50, Manzanilla fina Sanchez Romate 3, buena Alberto Romero 1 75, Vino de fresa 2 30, Bordeaux Haut-Sauterne 2 30, espumoso achampanado litro 2 50, Champagne Moet Chandon 9, Idem Compté Rochebrun 6 50

LICORES.

Table with liquor prices: Fine champagne Planché btlta. 3/4 ltr. 4 25, Cognac Planché 2 50, Pavillon 1 2 70, Moguer 3 Torres 3 35, Idem 2 2 70, Ponche Militar 3 50

Hay tambien rones y anisados de varias marcas á precios muy arreglados.

¡Probad y os convencereis!—Para economia en la Cooperativa, tanto en los articulos citados como en los de Ultramarinos. 5 6 7 y 9 4-2

Baños de Tiermas.--Provincia

DE ZARAGOZA.

Temporada oficial: Desde 1.º de Junio al 30 de Septiembre.

Grandes mejoras en el Bañeario. Aparatos hidroterápicos modernos. Timbres eléctricos en comedor; habitaciones de 1.ª & Telégrafo en el Establecimiento. Capilla.

Director Dr. D. Celestino Compairad.

Administrador. D. Mariano Barcos Sarasa, á quien se pedirá habitaciones, Guia del bañista de Tiermas, detalles, &c.

Fonda de 1.ª, 2.ª y 3.ª á 20, 14 y 10 reales respectivamente. Cocina y utensilios para los que quieran comer por su cuenta.

Habitaciones de 1.ª, 2.ª y 3.ª desde 4 reales con cama hasta 10 reales diarios.

Viaje.—Coche directo de Pamplona á Jaca (que pasa por la puerta del Establecimiento). Por lo tanto de cualquiera de ambos puntos se hace con comodidad. El Ferro-carril de Canfranc, lleva los viajeros hasta Jaca. Coches-correos de Tafalla á Sangüesa y de Gallur y Egea de los Caballeros á Sangüesa. Desde esta ciudad á la Barca (cuatro kilómetros) para coger el coche que de Pamplona va á los baños, puede utilizarse el coche-correo de Sangüesa á Aoz.

«Son excelentes estas aguas»: para el reuma, gota, parálisis, herpes, sífilis, enfermedades del corazon, artritis crónicas, cicatrices recientes y viciosas, &c. &c.

«Instalacion de aparatos en la Direccion, para el tratamiento por la electricidad» de las enfermedades en las que sea necesaria.

«Consulta por el Director de enfermedades de los oidos, garganta y fosas nasales, durante la temporada oficial.

18 y 28 J—6, 14, 22 y 30 J—8, 16 y 24 A—2, 12 y 22 S. 12-3

Persianas.

Gran surtido de varias clases y colores en todos anchos y de fantasia para miradores. Precios económicos y sin competencia. Almacén de muebles de L. Sagaseta, calle Mayor, Pamplona. 20-13 (a)

Academia.

Academia preparatoria para infanteria y todas las carreras militares, dirigida por don D. Nemesio Lagarde y Carriquiri, Comandante Capitan de Ingenieros.

La preparacion para la convocatoria de 1894 empezará el 10 de Agosto próximo.

Puerta-Illana, 6 TOLEDO. 4-2 (a)

Equivocacion.

Se publica á la persona que el dia 3 por la mañana compró el billete entero núm. 16.521 en la Administracion de Loterias número 2, se presente en dicha Administracion para subsanar una equivocacion que ha habido en el pago. 3-2

Louis Lacaze, relojero-óptico

De regreso de su viaje á Francia ha traído un nuevo surtido en relojeria y óptico.

Gafas y lentes desde 1 ptes.

Relojes remontoir níquel. 13

Relojes remontoir acero. 20

Relojes remontoir acero para señoras 30

Además un gran surtido en mecheros desde treinta céntimos de peseta en adelante.

San Nicolás, 4, y Pozo-blanco, 21, esquina. 4-2 p

Arriendos

Se arriendan las yerbas del Vedado de Peñaflor (a) Eguaras, sito en las Bardenas, jurisdiccion de Valtierra (Navarra).

Tambien se arrienda la mucha caza que hay en dicho estado.

Dirigirse de palabra ó por escrito á su administrador calle Herrerías, núm. 40, donde se hallan los pliegos de condiciones en Tudela.

V. L. F.

Completo surtido de vasos, copas, botellas cristal.

Bonitos juegos para café y tocador.

Especialidad en cubiertos y bandejas.

Pucheros, cacerolas, chocolateras, jarras, cafeteras de hierro con baño de porcelana.

Juegos de cubo y jarro para lavabos.

Planchas para ropa, con parrilla, á 2'75 pesetas.

Lámparas y quinqués de varios sistemas.

ZAPATERIA, 50.—Modesto Arregui. 15-14

Servicio de diligencias.

Queda establecido un servicio diario de coches de Pamplona á los Baños de Tiermas y á Jaca y vice-versa, el cual se prolongará hasta Panticosa desde 1.º de Julio próximo.

Forma en que se efectúa el viaje.

Saló de Pamplona de la plaza del Castillo, á las seis de la mañana, llegá á Tiermas sobre las doce, donde se detiene una hora para comer; seguidamente continúa para Jaca á donde llega sobre las seis de la tarde.

Los viajeros que vayan á Panticosa harán noche en Jaca y al dia siguiente continuarán su viaje, llegando al Establecimiento de once á doce de la mañana. Precios módicos á Panticosa, 25 ó 30 pesetas á lo sumo. Para más detalles ó pedidos de asientos con anticipacion pueden dirigirse al Administrador de los coches de Jaca—Pamplona. 10-9 (a)

Baños nuevos de Fitero.

Temporada oficial de 15 de Junio á 30 de Septiembre.

Médico-director en propiedad: D. Marco Antonio Diaz de Cerio.—Aguas termales cloruro-sódicas muy acreditadas y especiales para el reumatismo, gota, artritis, neurosis, parálisis, sífilis, infartos, catarro y lesiones consecutivas de todo traumatismo.

Gran instalacion para todas las clases; baños generales y reservado; estufas generales graduadas y parciales.

Fonda succulenta y profusamente servida por uno de los mejores cocineros de Madrid.

Coches en las estaciones de Tudela y Castellón á la llegada de los trenes de pasajeros.

Encargos de habitaciones ó de otra clase de administrador del Establecimiento. 15-8

De las

más acreditadas fábricas de España y el Extranjero se ha recibido papel de cartas, última novedad é infinita de clases.

Nuevo y variado surtido en devocionarios, tarjetas de felicitacion y religiosas, así como en articulos de piel.

Objetos de escritorio y libros de contabilidad.

San Nicolás, 4.—Casildo Iriarte. 20-8

Nodriz.

Una casada, de 33 años de edad y leche de tres meses, desea criar en su casa. Vive en la villa de Fálces; se pueden dirigir á Esteban Pueyo. 6-3 p.

¿Triunfo industrial?

La Exposicion de Chicago, esa gran feria del mundo, no representa mayores sacrificios que los que se imponen Valet, Chapitela, 22, para poder ofrecer al público el zapato-lona con adornos de becerro (modelo exclusivo de esta casa) á 4 pesetas par.

Inmenso y variado surtido de calzado á precios sin competencia.

Casa Valet, Chapitela, 22. 15-7

Forasteros.

Con motivo de las fiestas de San Fermin, el señor Pliego tiene el gusto de participar á su numerosa y antigua clientela de la provincia de Navarra, que desde hace seis meses se halla establecida su Fotografia en la casa número 22 de la Plaza del Castillo, donde, como siempre, ofrece sus preciosos retratos de todos tamaños.

La fotografia está en piso bajo para mayor comodidad del público, que no tiene la molestia de subir escalera.

Como garantia de los trabajos que se ejecutan en esta casa, véanse las muestras de sus escaparates.

Plaza del Castillo, 22, junto al Teatro principal. Teléfono número 2. 8-3

Nodriz.

El que desee una ama para criar en casa de los padres del niño, dirijase á la calle Mañueta, núm. 15, 1.º, donde darán razon. La leche es de nueve meses. 3-3 p.

Nodriz.

Se desea una con leche fresca para casa de los padres del niño. Plaza del Castillo, número 31, 3.º 3-3 p

Camiseria de Irigoyen.

Héroes de Estella, 7.—Pamplona

TELÉFONO 187.

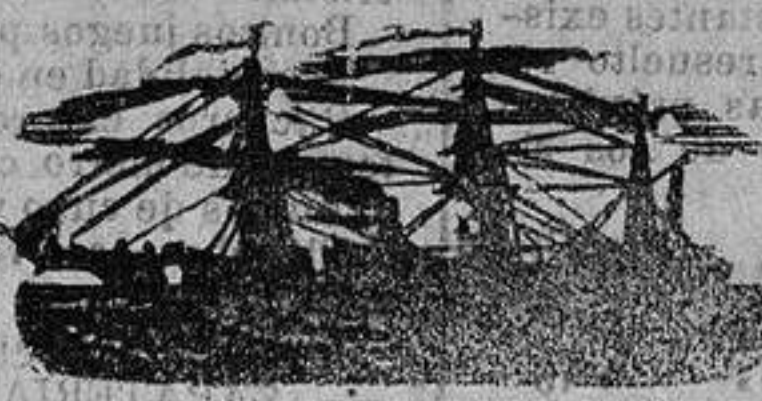
En combinacion con D. José Barvil, antiguo y acreditado camiserero de Zaragoza, se encarga dicha casa de la confeccion de camisas y calzoncillos de caballero y sus reformas por encargo y sobre medida, siendo la confeccion perfecta é inmejorable.

Hay modelos confeccionados, y se pasa á domicilio á recibir los encargos.

HÉROES DE ESTELLA, NUM. 7.

Casa.—Relojería de don Antonio Gainsa.

SERVICIOS



Compañía Trasatlántica de Barcelona

Salidas del mes de Julio.

Línea de las Antillas, New-York y Veracruz. El día 10 de Cádiz el vapor «Reina María Cristina» para Puerto-Rico, Habana y Veracruz. El 20 de Santander el vapor «Alfonso XIII» para Coruña, Puerto-Rico, Habana y Veracruz. El día 30 de Cádiz el vapor «Cataluña».

Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Línea de Fernando Poo.—De Cádiz el 30 el vapor «Irrache» para las Palmas, Río de Oro, Dax, Monrovia y Fernando Poo. Servicios de África.—Línea de Marruecos. 18 de Barcelona el vapor «Rabat» para Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larrache, Rabat, Casablanca, Mazagón y Mogador.

Para más informes en Navarra al Agente en Pamplona Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo, 12.—Sub-agente en Tafalla, D. José Rech.

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL



COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Domicilio social: Madrid, calle de Olózaga, 1, Paseo de Recoletos

GARANTIAS.

Table with financial data: Capital social efectivo, Primas y reservas, Total.

29 años de existencia.

SEGUROS CONTRA INCENDIOS.

Esta Gran Compañía Nacional contrata seguros contra los riesgos de incendios. El gran desarrollo de sus operaciones acredita la confianza que inspira al público...

SEGUROS SOBRE LA VIDA.

En este ramo de seguros contrata toda clase de combinaciones, y especialmente las de Vida entera, Dotales, Rentas de educación, Rentas vitalicias y Capitales diferidos a primas más reducidas que cualquiera otra compañía.

Dirigirse al Subdirector D. Vicente Santesteban, Pozo-blanco, 15, 3.º (Café Suizo) AMPLONA.

!! EL ESTOMAGO

ARTIFICIAL !!

POLVOS DEL DR. KUNTZ

Deliciosa preparación que suple en el hombre la falta de jugo gástrico, elemento indispensable de la DIGESTION. REMEDIO PRECIOSO e incomparable para la cura inmediata, SEGURA y rápida de todas las molestias del ESTOMAGO...

MÚSICA Y PIANOS



Almacen de Hijo de Conrado Garcia

A CARGO DE DON JOAQUIN MAYA

Paseo de Valencia, 36—PAMPLONA—Paseo de Valencia, 36.

Pianos de los tan acreditados fabricantes «Chassaigné Frères» establecidos en 1864. Fábrica montada hoy con todos los adelantos modernos. Conociendo el público en general el buen resultado de los pianos de esta marca...

ción y sordina para estudio á precios ventajosos. Ventas al contado y á plazos. Piano nuevo y usados para alquilar, como siempre, á precios de costumbre. Música, Métodos y Estudios para solfeo y piano. En esta casa está de venta el lindísimo repertorio del distinguido compositor D. José María Echeverría. Se reciben encargos. (Casa en Bilbao).

Ninguna ANEMIA

resiste HEMOGLOBINA

DE V. DESCHIENS

Empleada en los Hospitales de Paris (VINO, JARABE, GRAGEAS)

De venta en la Farmacia de D. Valentín Marquina, Bolserías 1 y todas las v. Nue3, y en Farmacias de esta capital.

EL MEJOR REGULADOR DEL ESTOMAGO MAGNESIA FORMIGUERA

ATEMPERANTE + DIGESTIVA + ANTIBILIOSA + LAXANTE Cura las acedías, indigestiones y mareos, regulariza el estómago, excita el apetito, despeja la cabeza, disipa la hipocondría y evita las digestiones difíciles.

Al por mayor, E. FORMIGUERA y C.ª Talleres, 22.—BARCELONA SE VENDE EN TODAS LAS FARMACIAS

¡NOVEDAD!---Baratura fabulosa---¡NOVEDAD!

La aspiración constante del aficionado al alcance de todas las fortunas.

20 PESETAS FRANCO DE PORTE EN TODA ESPAÑA. Gran ligereza. Peso 600 GRAMOS.



20 PESETAS FRANCO DE PORTE EN TODA ESPAÑA. Pequeño volumen. Longitud 16 centims, ALTURA 10 CENT.

El «Pho Detective» nuevo aparato instantáneo de Fotografía, con el cual pueden obtenerse copias de todas las escenas animadas de la vida, como grupos, carruajes en movimiento, caballos al trote, al galope, &c. Con este sencillo aparato todo el mundo puede volverse fotógrafo. Es indispensable acompañar a las cartas de pedidos las 20 pesetas en librazas, letras, sellos, ó cualquier valor de fácil cobro. Depósito universal de aparatos fotográficos, 34, calle de Fernando VII, Barcelona. Casa especial para los aficionados. Única en España para toda clase de novedades fotográficas. Se expide gratis el Gran Catálogo ilustrado con grabados.

CONSULTORIO COMERCIAL.

San Lorenzo, 5, 2.º izquierda, Madrid.

Con absoluta reserva, el comercio y la industria puede asesorarse de sus operaciones, dirigiéndose a este Centro, único fundado en España con personal teórico-práctico mercantil que á su vez llevará á cabo el establecimiento y regularización de toda contabilidad administrativa y gencia, sometida á su dirección, regimientando éstas legalmente, al alcance de toda inteligencia. Horas de despacho: de 9 de la mañana á 1 de la tarde. La Correspondencia consultiva se dirigirá al Director.—Madrid, San Lorenzo, 5, 3.º izquierda P. Eg

QUIERE Vº GANAR DINERO?

Nuestro folleto explicativo indicando el medio de operar en todos sentidos es enviado gratuitamente á todas personas que lo piden. Escribir al Sr Director del BANCO UNIVERSAL, 13, rue de Mazagran en Paris